

Посольство Соединенных Штатов Америки свидетельствует свое уважение Министерству иностранных дел Российской Федерации и имеет честь сослаться на Соглашение между Правительством Соединенных Штатов Америки и Правительством Российской Федерации о сотрудничестве по ввозу в Российскую Федерацию ядерного топлива исследовательских реакторов, произведенного в Российской Федерации, совершенное в Москве 27 мая 2004 года (далее - Соглашение).

Посольство от имени Правительства Соединенных Штатов Америки предлагает изменить определение понятия «ядерное топливо исследовательских реакторов (ядерное топливо)» в статье I Соглашения на следующее:

«Ядерное топливо исследовательских реакторов (ядерное топливо)» - тепловыделяющие сборки исследовательских реакторов, облученные тепловыделяющие сборки исследовательских реакторов, ядерные материалы, отработавшее ядерное топливо (в том числе в жидком виде), произведенные в Российской Федерации;».

Также в соответствии со статьей IX Соглашения Посольство от имени Правительства Соединенных Штатов Америки предлагает продлить срок действия Соглашения на 10 лет - с 27 мая 2014 г. до 27 мая 2024 г.

В случае если эти предложения приемлемы для Правительства Российской Федерации, Посольство от имени Правительства Соединенных Штатов Америки предлагает, чтобы настоящая нота вместе с ответной подтверждающей нотой Министерства составили соглашение между Правительством Соединенных Штатов Америки и Правительством Российской Федерации об изменении и продлении срока действия Соглашения между Правительством Соединенных Штатов Америки и Правительством Российской Федерации о сотрудничестве по ввозу в Российскую Федерацию ядерного топлива исследовательских реакторов, произведенного в Российской Федерации.

Федерации, от 27 мая 2004 г., которое вступит в силу с даты ответной ноты Министерства.

Посольство Соединенных Штатов Америки пользуется случаем, чтобы возобновить Министерству иностранных дел Российской Федерации уверения в своем весьма высоком уважении.

ПОСОЛЬСТВО СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ

МОСКВА, 17 Декабре 2013 г.

№ 7022 /дса

Министерство иностранных дел Российской Федерации свидетельствует свое уважение Посольству Соединенных Штатов Америки в Российской Федерации и имеет честь подтвердить получение ноты Посольства Соединенных Штатов Америки от 17 декабря 2013 г. № 217-13 следующего содержания:

«Посольство Соединенных Штатов Америки свидетельствует свое уважение Министерству иностранных дел Российской Федерации и имеет честь сослаться на Соглашение между Правительством Соединенных Штатов Америки и Правительством Российской Федерации о сотрудничестве по ввозу в Российскую Федерацию ядерного топлива исследовательских реакторов, произведенного в Российской Федерации, совершенное в Москве 27 мая 2004 г. (далее – Соглашение).

Посольство от имени Правительства Соединенных Штатов Америки предлагает изменить определение понятия «ядерное топливо исследовательских реакторов (ядерное

ПОСОЛЬСТВУ
СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ

г. Москва

топливо)» в статье I Соглашения на следующее:

«Ядерное топливо исследовательских реакторов (ядерное топливо)» – тепловыделяющие сборки исследовательских реакторов, облученные тепловыделяющие сборки исследовательских реакторов, ядерные материалы, отработавшее ядерное топливо (в том числе в жидком виде), произведенные в Российской Федерации;».

Также в соответствии со статьей IX Соглашения Посольство от имени Правительства Соединенных Штатов Америки предлагает продлить срок действия Соглашения на 10 лет – с 27 мая 2014 г. до 27 мая 2024 г.

В случае если эти предложения приемлемы для Правительства Российской Федерации, Посольство от имени Правительства Соединенных Штатов Америки предлагает, чтобы настоящая нота вместе с ответной подтверждающей нотой Министерства составили Соглашение между Правительством Соединенных Штатов Америки и Правительством Российской Федерации об изменении и продлении срока действия Соглашения между Правительством Соединенных Штатов Америки и Правительством Российской Федерации о сотрудничестве по ввозу в Российскую Федерацию ядерного топлива исследовательских реакторов, произведенного в Российской Федерации, от 27 мая 2004 г., которое вступит в силу с даты ответной ноты Министерства.

Посольство Соединенных Штатов Америки пользуется случаем, чтобы возобновить Министерству иностранных дел Российской Федерации уверения в своем весьма высоком

уважении.».

Министерство иностранных дел Российской Федерации имеет честь сообщить о согласии Правительства Российской Федерации рассматривать упомянутую ноту Посольства Соединенных Штатов Америки и настоящую ответную ноту в качестве Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Соединенных Штатов Америки об изменении и продлении срока действия Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Соединенных Штатов Америки о сотрудничестве по ввозу в Российскую Федерацию ядерного топлива исследовательских реакторов, произведенного в Российской Федерации, от 27 мая 2004 г., которое вступит в силу с даты настоящей ноты.

Министерство иностранных дел Российской Федерации пользуется случаем, чтобы возобновить Посольству Соединенных Штатов Америки уверения в своем весьма высоком уважении.

Москва, «17» декабря 2013 года